



TRADE IN WILDLIFE INFORMATION eXCHANGE

**UN OUTIL POUR FACILITER L'ÉCHANGE D'INFORMATIONS SUR  
LE COMMERCE ILLÉGAL DE FAUNE ET DE FLORE SAUVAGE  
ENTRE LES AGENCES D'APPLICATION DE LA LOI DE LA  
COMMUNAUTÉ DE DÉVELOPPEMENT D'AFRIQUE AUSTRALE**





Produits en ivoire confisqués. Photo: WWF / Mike Goldwater

# QU'EST-CE QUE SADC-TWIX?

## POURQUOI CET OUTIL EST-IL NÉCESSAIRE?

L'OUTIL INTERNET D'ÉCHANGE ET DE PARTAGE D'INFORMATIONS SUR LE COMMERCE ILLÉGAL D'ESPÈCES SAUVAGES DE LA COMMUNAUTÉ ÉCONOMIQUE DE L'AFRIQUE AUSTRALE A ÉTÉ DÉVELOPPÉ POUR PROMOUVOIR LA COOPÉRATION ENTRE LES SERVICES D'APPLICATION DE LA LOI

L'outil est développé pour faciliter l'échange d'informations et promouvoir la coopération entre les agences d'application de la loi et les autorités de gestion CITES (Convention sur le Commerce International des espèces de faune et de flore sauvages menacées d'extinction) dans la lutte contre le commerce illégal des espèces sauvages dans la zone SADC.

Le continent africain est l'un des plus grands exportateurs légaux et illégaux de produits de faune et de flore sauvage au monde. La majorité des pays africains sont signataires de la CITES, mais nombre d'entre eux continuent de subir des niveaux élevés de braconnage et de commerce illégal. La forte demande des consommateurs asiatiques pour une grande variété de produits sauvages illicites continue de poser des défis aux actions de conservation, tandis que les agences d'application de la loi font face à un manque de ressources et l'existence de barrières administratives transfrontalières. La coopération internationale et le partage d'informations entre les agences d'application de la loi sont des éléments essentiels pour renforcer l'efficacité des efforts de détection et de poursuite de la criminalité liée aux espèces sauvages.



**2019**

année de création de  
l'outil SADC-TWIX

**520+**



fonctionnaires connectés au  
système

**160+**



dossiers dans la base de  
données des saisies

**13**



pays de la SADC bénéficiant  
actuellement

## LES OUTILS DE SADC-TWIX

Le système SADC-TWIX fournit aux utilisateurs une liste de diffusion qui facilite l'échange rapide d'informations, d'expertise et d'expérience dans le domaine de l'application de la loi sur le commerce des espèces sauvages dans les pays participants. La possibilité de partager rapidement et facilement des informations sur des tendances émergentes ou des activités illégales spécifiques peut faire la différence entre une enquête réussie et un échec.

SADC-TWIX comprend également l'accès à un site Web dédié contenant des ressources utiles pour soutenir les efforts d'application des lois ainsi qu'une base de données sur les saisies d'espèces sauvages. Les agences d'application de la loi conservent les droits de propriété sur leurs données et toute utilisation de celles-ci nécessite l'approbation d'un représentant de l'agence concernée.

## ADHÉSION À SADC-TWIX

En raison de la nature confidentielle des informations recueillies, SADC-TWIX n'est accessible qu'aux fonctionnaires chargés de l'application des lois et aux autorités de gestion CITES dans les pays participants.

Les agences éligibles comprennent, entre autres, les douanes, les organes de gestion CITES (OG), les services de police et de renseignement, les services d'inspection environnementale, les services de pêche, les services vétérinaires et phytosanitaires et le pouvoir judiciaire. Plusieurs organisations internationales/régionales travaillant sur les questions de commerce illégal d'espèces sauvages sont également connectées.

Si vous répondez à ces critères et souhaitez y accéder, merci de contacter: [contact@sadc-twix.org](mailto:contact@sadc-twix.org)

## LES AUTRES PLATEFORMES TWIX

SADC-TWIX est l'une des quatre plateformes TWIX actuellement en service dans le monde. Chaque plateforme fonctionne indépendamment et couvre une région spécifique, y compris l'Europe (EU-TWIX), l'Afrique centrale (AFRICA-TWIX) et l'Est et la Corne de l'Afrique (Eastern Africa-TWIX).

## connecter l'application des lois à travers l'Afrique australe

la base de données sur les saisies d'espèces sauvages avec un large éventail de critères de recherche aide à cibler les requêtes

le suivi permet d'analyser les tendances et les flux au fur et à mesure de leur évolution

la collaboration en matière d'application des lois facilite la coopération relative aux cas de criminalité liée aux espèces sauvages

## soutenir les objectifs de la stratégie LEAP\*

**application des lois**  
minimisation de la criminalité liée aux espèces sauvages et du commerce illégal

**a gestion des ressources**  
surer un commerce et une utilisation durables des ressources naturelles

**réglementation**  
renforcement de la législation et des forces judiciaires

\* Le plan d'action d'application de la loi contre le commerce illégal des espèces sauvages (en Anglais LEAP)

Ormeau Hailotis midae Saisie dans un centre de confiscation en Afrique du Sud





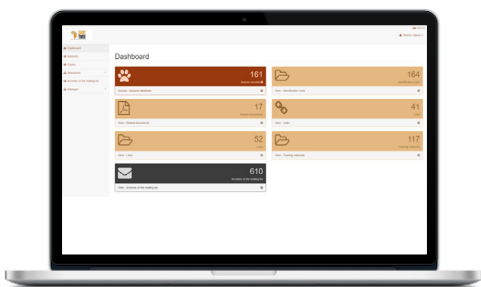
“

**Nous devons continuer à travailler ensemble pour démanteler ces réseaux criminels. Les criminels continuent de gagner parce qu'ils coopèrent étroitement, tandis que les agences d'application de la loi ont tendance à travailler de manière isolée. Plus nous partageons tôt les informations entre nous, plus nous avons de chances de collecter des renseignements de qualité.**

*Sitwala Youngs Mapenzi, utilisateur SADC-TWIX du Agence Fiscale Namibienne (NamRA, des Douanes)*

**Le site Web de SADC-TWIX permet aux utilisateurs de :**

- ✓ Extraire et analyser les informations de saisie
- ✓ Créer des graphiques en ligne et générer des cartes avec des routes commerciales
- ✓ Trouver des centres de secours pour rapatrier des spécimens vivants
- ✓ Accéder au matériel de formation et aux guides d'identification de la faune
- ✓ Consulter des lois et réglementations pertinentes
- ✓ Trouver des liens vers d'autres sites Web liés au commerce des espèces sauvages
- ✓ Accéder aux messages archivés de la liste de diffusion



“

**SADC-TWIX constitue un véritable progrès. Dans le monde actuel, nous devons faire preuve de créativité et d'inventivité pour lutter contre la criminalité liée aux espèces sauvages**

*Joe Chauluka, utilisateur SADC-TWIX du Département des Parcs Nationaux et de la Faune du Malawi*



# PORTÉE INTERNATIONALE

## SOUTENIR L'APPLICATION DE LA LOI A TRAVERS LA COLLABORATION

Ces dernières années, de nombreux engagements internationaux ont été pris entre les nations africaines concernant la conservation et le commerce durable de la faune et la flore sauvage. La mise en œuvre de SADC-TWIX est en partie une réponse à ces recommandations et déclarations régionales et internationales et un effort pour aider les Etats signataires à honorer leurs engagements. Le partage d'informations et la coopération au sein et entre les agences chargées de l'application de la loi et des autorités de gestion CITES aux niveaux national et international sont essentiels dans la lutte contre la criminalité transnationale organisée contre les espèces sauvages. La plateforme SADC-TWIX aide les pays participants à remplir leurs obligations en vertu de la CITES en aidant les autorités chargées d'application de la loi et les autorités de gestion CITES à partager des informations relatives à la criminalité liée aux espèces sauvages et au commerce illégal d'espèces animales et végétales et de leurs produits.

### Les déclarations et engagements que SADC-TWIX appuie comprennent :

- ✓ Déclaration de la Conférence de Londres sur le Commerce Illégal d'Espèces Sauvages
- ✓ Déclaration d'Arusha sur la Conservation Régionale et la Lutte Contre la Criminalité liée aux Espèces Sauvages et à l'Environnement
- ✓ Déclaration de Kasane sur le Commerce Illégal d'Espèces Sauvages
- ✓ Stratégie Africaine de Lutte Contre l'Exploitation et le Commerce Illicites de la Faune et de la Flore Sauvages en Afrique
- ✓ La Stratégie d'Application de la Loi et de Lutte Anti-Braconnage de la SADC et le plan d'action pour sa mise en œuvre - la stratégie LEAP

## ÉLARGIR NOTRE PORTÉE

Depuis la création de la liste de diffusion SADC-TWIX en mai 2019, plus de 600 messages ont été échangés entre les responsables oeuvrant dans la lutte contre la criminalité liée aux espèces sauvages dans la zone SADC. Parmi ces échanges figurent : des demandes d'assistance pour l'identification de spécimens/produits, le partage de nouvelles de saisie ou alertes concernant les méthodes de dissimulation, les Alertes d'Application de la CITES, les demandes de clarification sur des lois de pays spécifiques ainsi que de nombreux autres scénari. SADC-TWIX construit un solide réseau de professionnels qui peuvent se connecter rapidement et efficacement avec leurs homologues à travers la région.



# POURSUITES ET ENQUÊTES

## NAMIBIE

### CORNE DE RHINO ET DEFENSE D'ELEPHANT

Suite à l'arrestation d'un braconnier zambien avec une corne de rhinocéros et une défense d'éléphant, la police namibienne a partagé une alerte via SADC-TWIX. Cette information a été recueillie par la police zambienne qui, au cours de son enquête, a noté que ce braconnier figurait sur sa liste de personnes recherchées et avait déjà été arrêté dans des cas similaires. L'enquête est en cours pour identifier les éventuels complices ou réseau.



## ZIMBABWE

### 20KG+ DE MORCEAUX DE CORNE DE RHINOCÉROS

Un reportage des médias zimbabwéens a été diffusé sur la liste de diffusion SADC-TWIX, fournissant des détails sur sept ressortissants chinois accusés de blanchiment d'argent et de possession illégale de plus de 20 kg de morceaux de corne de rhinocéros d'une valeur marchande estimée à environ 1 million de dollars américains et qui auraient fui le Zimbabwe vers la Zambie ou le Mozambique. Le réseau zambien de lutte contre la drogue, la police zambienne et le bureau du procureur général du Mozambique ont pu se connecter et ont contacté la police zimbabwéenne pour obtenir tous les détails de chaque individu. L'un des coupables chinois aurait par la suite été repéré à Lusaka, en Zambie. L'enquête est toujours en cours pour le confirmer et retrouver toutes les autres personnes impliquées.



## ILE MAURICE

### SIX MÂCHOIRES DE REQUIN

Après avoir saisi une cargaison de mâchoires de requin en provenance de Madagascar qui n'était accompagnée d'aucun certificat ni permis d'exportation, les douanes mauriciennes ont publié des détails et une photographie sur la liste de diffusion SADC-TWIX. Les douanes de Madagascar ont pu répondre et recevoir des informations sur le produit saisi, y compris les coordonnées détaillées de l'exportateur. Cela a permis d'identifier rapidement l'individu et l'entreprise impliqués qui font partie d'un réseau plus large de commerçants de produits marins de la région de l'océan Indien à l'Asie.



Cette publication a été financée par le Partenariat contre la criminalité liée aux espèces sauvages en Afrique et en Asie, mis en oeuvre par la GIZ au nom du Ministère Fédéral de l'Environnement, de la Protection de la Nature, de la Sécurité Nucléaire et de la Protection des Consommateurs (BMUV).

La mise en oeuvre de SADC-TWIX a reçu le soutien financier du Partenariat contre la criminalité liée aux espèces sauvages en Afrique et en Asie, mis en oeuvre par la GIZ au nom du Ministère Fédéral de l'Environnement, de la Protection de la Nature, de la Sécurité Nucléaire et de la Protection des Consommateurs (BMUV) et WWF France.

Pour plus d'informations, veuillez contacter :

Chef de Projet SADC-TWIX  
s/c UICN ESARO, premier étage, Hatfield Gables  
484 Hilda Street, Hatfield, Pretoria, Afrique du Sud

[contact@sadc-twix.org](mailto:contact@sadc-twix.org)

Toutes les photos sont sans attribution Creative Commons, sauf indication contraire.

# TRAFFIC



Implemented by

**giz** Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

